

Porównanie tłumaczeń Jana 2:19

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	Odpowiedział Jezus i powiedział im: Obalcie — świątynię tę, i w trzy dni podniosę ją.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Odpowiedział Jezus i powiedział im obalcie świątynię tę a w trzy dni wzniosę ją
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Jezus odpowiedział im: Zburzcie ten przybytek, a w trzy dni wzniosę go.* ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Odpowiedział Jezus i rzekł im: Zburzcie przybytek ten i w trzy dni podniosę go.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Odpowiedział Jezus i powiedział im obalcie świątynię tę a w trzy dni wzniosę ją

¹⁾ <x>470 16:21</x>; <x>470 17:23</x>; <x>470 20:19</x>; <x>470 26:61</x>; <x>470 27:40</x>; <x>480 14:58</x>; <x>480 15:29</x>; <x>510 6:14</x>